Zeitschrift: Anzeiger für schweizerische Altertumskunde : Neue Folge = Indicateur

d'antiquités suisses : Nouvelle série

Herausgeber: Schweizerisches Landesmuseum

Band: 7 (1905-1906)

Heft: 4

Artikel: Töpferstempel aus Vindonissa : gesammelt von Herrn Pfarrer Urech

Autor: Eckinger, Th.

DOI: https://doi.org/10.5169/seals-650449

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 27.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Töpferstempel aus Vindonissa,

gesammelt von Herrn Pfarrer Urech, † 1894. Von Dr. Th. Eckinger.

Wir veröffentlichen im Folgenden die handschriftlichen Notizen über eine Sammlung von Töpferstempeln des im Jahre 1894 in Aarau verstorbenen Herrn Pfarrhelfer F. Urech-Imhof, die wir der Güte seines in Tübingen lebenden Sohnes, Herrn Dr. Friedr. Urech, verdanken.

Der Veranstalter dieser kleinen Sammlung war geboren im Jahre 1812 in Yverdon als Sohn des Wilhelm Urech-Monnier von Othmarsingen, Gehilfe und Privatsekretär Pestalozzis. Er erhielt seine Ausbildung am sog. Landknabeninstitut in Zürich, in der Bezirksschule Zurzach, im Gymnasium Aarau und auf den Universitäten Zürich und Jena. 1837 war er Pfarrvikar in Umiken und Birr, 1838-44 Bezirkslehrer in Lenzburg und Religionslehrer am Seminar unter Augustin Keller, 1844-61 Pfarrer in Birrwyl am Hallwylersee, 1861-66 Lehrer an der Bezirksschule und der landwirtschaftlichen Anstalt in Muri, 1866-83 Pfarrhelfer in Aarau. In seinen Mußestunden beschäftigte sich der regsame Mann mit Studien über die Naturwissenschaften, Geschichte, Altertums- und Münzkunde, er veranstaltete Grabungen in Sarmenstorf, Lunkhofen, Büelisacker, Abtwyl, Seon, Erlinsbach und berichtete darüber im "Anzeiger für schweiz. Altertumskunde und Geschichte" zwischen den Jahren 1858 und 1878. Die Sammlung von Terra-sigillata-Scherben mit Töpferstempeln erwarb er sich nach und nach in Windisch vom Jahre 1853 an und kopierte dieselben genau im Maimonat 1877. Wir sind seinen Notizen, die ganz sorgfältig und zuverlässig zu sein scheinen und fast durchweg durch hübsche Bleistiftzeichnungen illustriert werden, überall gefolgt und haben uns nur selten eigene Vermutungen oder Korrekturen gestattet; die Scherben selbst zu sehen und zu kontrollieren hatten wir keine Gelegenheit.

Herrn Dr. F. Urech sprechen wir für Ueberlassung des handschriftlichen Materials seines sel. Vaters, sowie für seine gütigen Mitteilungen unsern besten Dank aus.

1. OF.APRI	33. LDOORD	57. ©SAI D
2. (ADVITAN)	34. (MA)	58. BINVS
3. CEARDAO	35. OFMIN	59. OFICSCO
4. AVER	36. OFMICAR	60 SCOTNYS)
5. (BVCCIO)	37. MAR	61. (FS. DA)
6. OF. CAIVO	38. MRS#?	62. SENTRUS
7.8. (ARVIVI)	39. M	63. OFISILVANI)
9. (ATLI-OFIC)	40. OFMER	64. OILIN
10. CATVLLYS	41. TENVIRRAD	65. VEGET
11. CELIP	42 OF MARIO	66 VILLOFEC
12. CIROFE	43. OFNGR	67. WITAD
13. CLVIEIV	44. MOTHO	68. OFVITAL
14. OFFEK) 15. FIRMO	45 (01:ARIO)	69 CITALD
16. Geikn 17. Gen d	46. ASIE	70. CVB
18. CENIAND	47. PAYLIND	71. (DB)
19: CERMAN	48. PAVLLI	72. OF 124M
21. (ERM) 23 (ERM)	49. PERA	73. RAND
24. CERW 25. OFCERS	50. IPISOFE	74. (CFV/NYI)
26. MAW	51. PRIMISCO	
27. ORIVIVA	52. OFFVDED	75. M.PVB
28. ELIBERTO 29. (LICIN)	53. RT.I.PATE	
30. UCM 31. (KINVE)	54. RYEV	56. D
32 (FLICNI)	55 RV.E	[回]

¹) 13. Aug. 1871. — ³) Ohne Zweifel AQVITAN zu lesen. 13. Aug. 1871. — ³) Derselbe Stempel ist ein zweites Mal schräg darüber oder darunter aufgedrückt. Herr Urech vermutet in dem Zeichen]: ein K, was jedenfalls abzuweisen ist, da ARDACI auch sonst vorkommt Entweder ist es nur ein Töpferzeichen, das etwa die Bedeutung von officina hätte, oder dann veranlaßt durch den zweiten Stempeleindruck. — ¹) AVI FE(cit) oder AN FE(cit) Zwischen beiden Teilen hat der Töpfer seinen Finger eingedrückt. Hr. Urech vermutet neben fecit ein fegulus = figulus; wenig wahrscheinlich. — ³) Wahrscheinlich BVCCIOF. 13 August 1871. — ³) 1857. — ¹) und ³) Gleicher Stempel auf zwei fast gleich großen Schüsselchen. Hr. Urech schwankt zwischen folgenden Lesarten. ARVIVI, APVIVI, CARVIVI, CARVIVI

FE = fecit. Unten Einritzung (nebenstehend abgebildet) — '*) Lesart sehr zweifelhaft. Hr. Urech vermutet Luleiu? Erman? (!), Rudeius? Luceius? Cuceius? Culpius?; am wahrscheinlichsten scheint mir nach den Zeichnungen LVCEIVS — '*) = officina Felicis? 24. Dez. 1875 — '*) Außen am Fuß eingeritzt (•). — '*) Negativ von O·FIRM(i). — '*) Mit verkehrtem N. — '*) u. ²⁰) GERMANI. — *) GERMA. Stempel vollständig. — ²⁴) GERM?

THE

- 26) Undeutlich; Herr Urech vermutet neben OFGER auch noch OFFER oder OFFIR, was kaum für OFFIR(mi) gelten könnte. Hr. Urech hat noch 4 Nummern, die möglicher Weise den Namen Germanus enthalten könnten; wie unsicher sie aber sind und wie schwierig oft das Lesen ist, zeigt folgender Text zu seiner Nr. 64: "7. März 1872. Ob ein stempelschlechtes, barbarisches GERMANI, das merkwürdiger Weise auch im Umgekehrten sich heraustifteln ließe, sei dahingestellt. Das R freilich wäre ganz unkenntlich. Allein schon vor 5 Jahren kam mir die Sache so vor. Ist nicht herauszubringen." - *6) "Scherbe einer ornamentierten Terracottaschale, worauf zwei Pferde einander nachrennen Augst. April 1877 v. Dr. P. Wahrscheinlich Germanus, obgleich der Rest des Buchstabens vorn nicht leicht von einem R herrührt." Ich halte die Lesart für sehr unwahrscheinlich, schon wegen der fehlenden Ligatur. - 27) "von Augst 1877 v. Petremand". - 29) 7. März 1872. - 30) Stempel unvollständig; wahrscheinlich zu lesen LICINIANI. - 31) LICINUS oder wahrscheinlicher LICINIUS. - 32) "Tellerboden schwärzlich-rot, vom Feuer im Töpferofen gebräunt." OF LICINI zu lesen. - **) "LIDCOR? IDECORI? OF DECORI? Bei ziemlich großen und schönen Buchstaben hindert doch ein leichter Unterdruck und einige Verschiebung die zuverlässige Lesart. " - 31) C. MAN oder S. MAN? 13. Aug. 1871. - 36) 24. Dez. 1875. -³¹) MAR? oder AMR? oder als Negativ IVNII? Wahrscheinlich ein schlecht geschnittener Stempel zweimal übereinander abgedrückt. - 38) MARSS? - 39) Stempelchen vollständig. - '") 7. März 1872 † - '') Boden einer großen ornamentierten Schale. Hr. Urech vermutet OF MVRRÆ; es ist aber offenbar MVRRA(ni) zu lesen. - '2) OF MVRRI. - '3) 7. März 1872. Offenbar zu lesen Nigri. Unten eingeritzt VI. - ") NOTV(S?). 13. Aug. 1871. Entweder ist die Zeichnung nicht ganz genau oder dann kann der letzte nur halb vorhandene Buchstabe kein S gewesen sein. - 45) Hr. Urech führt folgende mögliche Lesarten an: OFARIO? OFAPII? OESVPII? OESVRIO? OFIVRII? OKARII? — 45) Vielleicht PASIE-(NI). "Angst, 1877 v. Petremand." — 18) 13. Aug. 1871. — 19) "PERVI... oder PERVA...," mir scheint es eher PERA . . . oder PERN . . . Hr. Urech bemerkt noch: "P sehr deutlich und durchaus nicht G." - 50) Man könnte lesen PISO FE(cit), allein davor stand noch mindestens ein A oder M, wenn nicht mehrere Buchstaben. - 52) Ich glaube doch, nach der Zeichnung zu urteilen, daß OFPVDEN(tis) zu lesen ist, was Hr. Urech bezweifelt - 58) Deutlich scheint nur PATER zu sein. - 54) Wahrscheinlich Rufinus. - 55) RVF(us) - wenn die beiden Punkte zufällig entstanden sind, was unwahrscheinlich ist - oder RV(fus) F(ecit). - 56) "Befindet sich auf meinem kleinen, mit schönem verde antico überzogenen Strigilis, der wohl für Frauenzimmer oder Kinder war, an der Kratzspitze jedoch leider abgebrochen ist." Bronze. Vindonissa. - 57) O(fficina) SABI(ni). - 58) Wahrscheinlich (SA)BINUS. N verkehrt. -- 59) "Präsentierteller-Boden mit niederem Rande." Stempel vollständig. --

"Innere Bodenseite eines großen Tellers." Scotinus? — 61) Die Mitte des Stempels, der vielleicht OF SECVNDA hieß, ist durch einen Fingereindruck des Töpfers verwischt. Auf der Außenseite der Scherbe 4 Adler, die sich auf liegende Hasen niederlassen. 24. Dez. 1875. — 62) SENTRVS oder SEMPRVS. — 63) "Schale mit schönen Verzierungen am äußern breiten Rande. Ziemlich groß, darum ich die Scherbe zu den ornamentierten lege." — 64) Wahrscheinlich OF SILVANI oder OF SILVINI zu lesen. — 66) Tellerboden von weichem grauem Thon mit schwarzem Firnis. Wahrscheinlich VILLOFEC(it). — 68) OF VITAL (?). — 70) C·VIB(ius)? — 71) VIB(ius)? "Es ließe sich, wie bei der vorhergehenden Nummer, auch AB heraustifteln." — 72) "Die Mitte des Töpfernamens vom Finger des Töpfers zerstoßen." — 72) Ist darin CALVI enthalten? — 74) Am wahrscheinlichsten C·F·VAVI. "Amphorenhenkel, kopiert lange vor 1877." — 75) Aeußerlich am Fuße nebenstehende Zeichen eingeritzt.

